

جَنْلَةُ الْمَحَاكِم

١٢٩٠

جمعه ایرانی

نومرو	صفر	سنه	صحفه	سنه	حزiran	سنه	صحفه
۱۰۳۷	۲۸	۱۳۱۷	۲۶	۱۳۱۵	۱۴۹۰۹	۱۴۹۰۹	۱۴۹۰۹

(اپنے غزہ بہرہ هفتہ جمعہ ایرانی کو نذری پیغامبر۔ سنه لکی در سعادت ایجودہ مجیدیہ یکری غرسہ)
 (سایدہ التھہ غرسہ۔ طرہ لر ایجودہ اورہ بسہ غرسہ پوستہ اجرتی ضم اولنور۔ بہر)
 (نسیمیہ مجیدیہ یکری غرسہ اولٹھ اوزرہ بوزیارہ ہبیردہ صائیلور۔ درج اولنہ بھو اعڑناتھ)
 (ھبیردہ بہ مجیدیہ امداد اولنور۔ سنه لکھ مشتری اولٹوہ استبانہ عدلیہ نظارتی دائرہ سندہ ڈائٹھ جسیدہ)
 (حاکم ادارہ سنه مراجعت ایلمیلبر۔)

عدلیہ خرج را ہلندن دخی مأمورین ملکیہ یہ
 قیاساً توقيفات اجراسنہ تصدی اولنوب حالبوکہ
 مذکور صندوقدن یالکن مأمورین ملکیہ نک
 استفادہ ایدہ بیله جـکلر یہ کورہ خرج راه
 و توقيفات نکدہ اندرہ اختصاصی طبیعی بولن دیغنا
 دائز نظارتیہ باب عالیہ و قوع بولان اشعار
 اوزر یہ کیفیت شورای دولتہ حوالہ بیور یله رق
 نظارتک مطالعہ واردہ سی اور اجده قناعت بخش
 اولقدن ناشی مأمورین عدلیہ خرج را ہلندن
 مذکور صندوق ایچون توقيفات اجراسنہ محل

قسمت سی

(بالعموم ولایات شاہانہ دفتردار لقلر یہ الویہ)
 (محاسبہ جیلکلر یہ واستیناف مدعی)
 (عمومیلکلر یہ والویہ معاون نریسہ و در سعادت)
 (عدلیہ مقتسلکنہ یا زیلان تحریرات عمومیہ)
 (صورتیدر)

باب عالی تسہیلات صندوقی ایچون مأمورین

ایجتیابی لدی المذاکره اعلام معتبرض فیه
فادندن مستیان اولدینگی وجهمه دعوای مبحوث
نهایی تولید ایدن کفالت واقعه نک مشروط
نعقد اولدینگی متن اعلامده مرقم کفالت
تحشیه سی مؤدا سیله مثبت و بوکی کفالته شرط
تحقیق ایتمد کجه یعنی اصل مدیوندن قبل المطالبه کفیلک
مبلغ مکفول بہدن مطالب و مسؤول اوله میه جنی
مجمله نک التیوز او توز التجی ماده سی حکمندن
مستدل اولوب اصل مدیونلر حقنده دخی
جهت مذکوره دن طولاپی اقامه اولنان دعوایه
مبی ۱۴ کانون نانی سنه ۳۱۲ تاریخنده محکمه
جریان ایتمش و اصل مدیونک بالمطالبه مبلغ
مکفول بھی ویره مدیکی تحقیق ایتمد کجه کفیلک
مطالب اوله ماء سی ذکر اولسان مجله نک بیک
الیوز التمیش او چنجی ماده سنده محروم اعداردن
معدود بولنیش اولمسنه نظر آ مجمله نک بیک التیوز
التمیش ید نجی ماده سی و چنجیه مدعی بازق
شعبه سی مبلغ مدعای بھی اصل مدیونلر دن
بعد المطالبه کفیل مومنی الیه علیه نه اقامه دعوایه
صلاحیت کسب ایده بیله جکی درکار اولدینگی حالده
درجة اولی محکمه سجه بونقاط قانونیه نظر
اعتباره التهرق تبین ایده جک حاله کوره مرور
زمان مسئله سی حقنده اعطای قرار اولنمی امور

مدیونلر حقنده جهت مذکوره دن طولایی اقامه
اولان دعوایه مبنی ۱۴ کانون ثانی سنه ۳۰۹
تاریخنده محاکمه جریان ایتدیکی جهته ایشده
مرور زمان او لمدیغنى جواباً از بار ایتماری
اوزرینه اولیابدہ اجرا قلنان محاکمه و تدقیقات
ایندایه نتیجه سنده اکرچه مدیونلر علیه نه
اوجیوز طقوز تاریخنده سبق دعوی ایتدیکی
اکلاشیلیور ایسنه ده کفیل علیه شمدى به قدر
برکونه دعوی سبق ایتمامش او اسننه و سند میرزا
کفالت شرحی تاریخنده نظرآ دعواده مرور زمان
اولدینی بالتدقيق تبین ایلسنه مبنی مجله نک بیک
الیوز التمشجی ماده سی موجبجه مرور زمان دن
طولایی دعوای واقعه نک ردینه حکم دن واشبہ
حکم علیه مستدعی تمیز و کیلنه اعطای ایتدیکی
لامجه ده مس طور اولان اعتراضاتک مؤدا سی
کفالت مذکوره نک مشروطاً منعقد اولیسی
حسپیله شرطک تحقیقندن صکره دعوایه کسب
صلاحیت ایده جکنه نظرآ مرور زمان قرار دی
مفایر قانون اولدینه نک اعلامک نقضی
ومیز علیه ک ویردیکی لامجه ده کی نتیجه اجو به سی
دخی غیر وارد اولان اعتراضاتک ردیله موافق
قانون بولنان اعلامک تصدیقی استدعا سندن
عبار تدر

اویلوب یالکز نظارتک معلومات و ماذونیتیله
مامورین عدليه نک امور ملکیه هنر
بر ماموریت موقدیه کوندرلدکاری تقیدیده
اول وقت ویریله جنگ خرج راهدن مذکور
ضندوق ایچون توقیفات اجرا اوئنق لازم
کله جکنه شورای مذکور تنظیمات دائرة سجه
قرار ویریله رک بو صورت باب عالیجه ده تصویب
بیورلمسیله کیفیت سلحن ذی الحجه سنه ۱۳۱۶
تاریخلى بیورلدى سامی ایله نظارتہ تبلیغ اوئنچ
وذاتاً مامورین عدليه دن بر منوال محرر ملکیه هنر
متعلق مصالح ایچون بر محله اعزام اولندازیلرک
خرج راهلری جهت ملکیه دن اعطای اولنديغنه
مبنی بخرج راهلردن توقیفات اجراسی امور
طبیعیه و معلومه دن بوئنچ اویلگله اکا کوره ایفای
مقتضایی بابنده

قسمت عیررسکی

مناو اوغلی حافظ محمد افندی ایله ییشده
مخدوش دعوا یه دائرة فوجتین بدایت مکممه سندن

قسمتی

مناو اوغلى حافظ محمد افندى ايله يېتىدە
نظر آ دعوادە مرور زمان او لىدىغى مدافعتە تۈكار
مەحدث دعا يە داڭ فۇچتىن بىبايت مەحكىمەسىنلىك دىخى اصىال
وبانق و كىلى إبراهيم نيازى افندىنىڭ دىخى اصىال

حصه‌لرینه مخصوص اوله‌جقنه وحالبوكه حرص
مذکوره‌نک بشقه بشقه اولدینی حالده هر برینک
قیمتلری حد استینافیدن دون بولندینی کی
مستائفلر انسای محکمه تعین قیمت ایلش
ایدوكه مبني اصول محکمه حقوقیه قانونک
مذکور يوزیتش بشجی ماده‌سی منظو قجه دعوای
مذکوره قابل استیناف کوریله مدیکندن قرار
سابق وجهله مستائف مرقومونک اولبابده‌کی
عرخاللرینک ردينه حکمدن و مستدعی تیز
مرقوم کیرقور ورقاسنک اشبوب حکم علینده
لایچه‌لرینه محرر اعتراضلرینک خلاصه‌سی قابلیت
استینافیه‌یی تعین امرنده‌کی تقدیر قیمت ماده‌سی
قیمت مخنه اولیوب اصول محکمه حقوقیه
قانونک ماده مخصوصه‌سنده ذکر و تصریح
اولندینی اوزره تقدیر قیمت مسئله‌سنده مدعيه‌رک
ترجیح ادعا و افاده‌لری نظر اعتباره المق لازم
کلوب بدایه کندولری مدعی اولوب منازع فیه
خانه‌نک يوز الی لیرا قیقی اولدینی سویلش
اولدقلاری حالده محکمه‌جه یالکز قیمت مقیده‌یه
حصر تدقیق و دقت ایدلسی و مذکور خانه‌نک
قیمت رسیسی دخی استینافیدن افزون
اولدینک ویرکو قلنک صورت قیدی ابراز ایله
انبات مدعایلش ایکن بورالرینه عطف نظر التفات

خانه و تدقیقاته منازع فیه خانه قیمت مخنه‌لری
حد استینافیدن دون اولسنه کوره دعوای
مذکوره‌نک قابل استیناف کوریله مدیکندن بختنه
اولبابده‌کی استیناف عرخاللرک ردیبه دار
ویریلان ایکنجی حکم استینافی دخی محکمه تیز
استدعا داره سجه بالتدقيق قابلیت استینافیه‌یی
تعین امرنده‌کی تقدیر قیمت مخنه دیک اولیوب
اصول محکمه حقوقیه قانونک يوزیتش بشجی
ماده‌سنده تصریح اولندینی اوزره مدعینک
ادعا‌سنده ویا طرفینک عند المحکمه افاده‌لرند
تعین ایده جکلری قیمت اولسنه مبني داره
مذکوره‌جه اعلام اخیر استینافینک تکرار نقض
النفسه مبني اوچجی دفعه اوله‌رق محکمه
استینافیه‌جه جریان ایدن محکمه و تدقیقات استینافیه
تبحه‌سنده منازع فیه خانه‌ده مستائفلردن حاجی
کیرقورک ایکیدک ایکیوز الی وقارینه و نونینک
بیک ایکیشیر يوز و صوغمانک الی غرس قیتلو
حصه‌لری اولدینی اکلاشیله‌رق بوکی شرکت
ملکه‌ه ایسه مشارکاردن هر برینک دیکرک
حصه‌سنده اجنبی اولدقلاری مجله‌نک بیک یتمش
 بشجی ماده‌سنده محرر ومصرح اولسنه کوره
مستائف مرقومونک مارالذکر استیناف
دعواسی بالطبع آیرو آیرو اوله‌رق کندو

محکمه‌سندن ۲۰ تشرین ثانی سنه ۳۱۲ تاریخی
ویکرمی درت عددی ایله ویریلان اعلام مرقوم
کیرقور ورقاسی طرفلرندن تمیز ایدلکله اعلام
مذکور طرفینک اعتراض وجواب لایچه‌لریله
بالمطالعه تدقیقات تمیزیه اجراسنه ابدار اولندی

اعلام مذکورک خلاصه مائی مرقوم
هاجی کیرقور ورقاسی ایله هنریبوره هجه نونیه
قادین بینته محدث خانه دعوا‌سند طولایی
تکفور طاغی بدبایت محکمه‌سندن ویریلان اعلام
حکمنه مرقوم کیرقور ورقاسی راضی اولیه‌رق
ادرنه استیناف محکمه‌سنه مراجعتله استیناف
دعوى ایتشلر ایسه‌ده ویردکلری استیناف
استدعا‌سی شرائط قانونیه‌یی جامع اولماینی کی
مدت استیناف دخی مرور ایلش اولیه‌غه‌دن
استدعای مذکورک ردينه قرار ایلیسی
وبوقراوه دخی راضی اولمقدلنندن محکمه تیزه
مراجعت ایلدری و محکمه تیزجه دخی استیناف

استدعا‌نامه‌سند بعاراتها اعلام میزبهه دری و تینیق
او لئامسیله برابر نقصان او لان سرائط
استینافیه‌نک تعین و تصریح ایدلماش اولسندن
طولایی قرار استینافینک نقض و اعاده و نفسی
اوزرینه محکمه استینافیه‌جه بتکرار جریان ایدن
بینته محدث دعوایه دار ادرنه استیناف

لازم‌ه‌دن ایکن بوجه‌ه‌دن ذهول ایله کفالت
تحشیه‌سی تاریخی مرور زمانه مبدأ عد ایدیله‌رک
دعوای مذکوره‌نک ردينه حکم او لمنش اولسی
یولسز و مواد مذکوره احکامه مخالف بولمنش
ایدوکندن اصول محکمه حقوقیه قانونک ایکیوز
او توza ایکنجی ماده‌سی موججه نقصان مذکوردن ناشی
اعلام آنف ایلیانک نقضیله کیفتیک قانون داره‌سند
یکیدن بالتدقيق تحت قراره نفسی ضمته مخفیه
مرقومیه اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم
اوچیوز یکرمی درت غریش اون پاره مصارف
تمیزیه‌نک ایلروده حقسز چیقه‌جق طرفه رجوع
ایمک اوزره اول امرده مستدعی تیزیدن النفسه
۱۳ شباط سنه ۳۱۴ تاریخنده متفقاً قرار
ویرلدى .

تکفور طاغی قصبه‌سند طرجون محله‌سند
مقیم هاجی کیرقور و تیمورجی بدروس قزلری
صومغان و نونیه وقارینه قادینلر ایله محکمه
مذکوره‌ده ساکنه طوماس فزی هاجه نونیه
بینته محدث دعوایه دار ادرنه استیناف

ایسلامی و دعواه مصروف زمان اولوب بوجهت
دستی استینافاً در میان اولندیگی حالده بوجهت
دستی نظر اعتباره الخامسی یولسز و مخالف قانون
اولدیگندن بخته اعلام مذکورک نقضی و مدعی
علیها منبوره هاجه توئیه قادینک تیجه اجوبه سی
دستی سرد اولنان اعترافات واهی و بی اساس
اولدیگی بیانیه ردی و موافق اصول و قانون
اولان اعلام مذکورک تصدیق طلبندن عبارت
بولندر
ایجابی مذکوره اولندقده اعلام مذکور
مائلدن اکلاشلیگی اووزره هر نقدر مستائفلر
متعدد ایسه ده مدعا بهده مشترک اولدقلریه
ومدعینک دعواسی و محکمه نک حکمی بر اولوب
مستائفلرک آیرو آیرو محکمه سیله آیرو آیرو
حکم و یلامش اولدیگی کی دعوای واقعه نک
دستی قابل استیناف اولوب اولدیگی اکلاشلیق
اووزره منازع فیه خانه ایچون بدایت محکمه سند
احد طرفینک تحریر آ ویاخود شفاهه تقدیر قیمت
ایتمی ایجاد ایدوب یو خسنه استینافاً تقدیر اولنان
قیمتک حکم استدائی یه تائیری او له میه جفه بناء
دعوای مذکوره نک استیناف محکمه سنجه قبولیه
اساس ماده نک تدقیق ایجاد ایدر ایکن بورالری
نظر اعتنایه المقصزین ردینه حکم اولنمی یولسز

حالده یدلرنده و دیعة محفوظ بولنان افیون
وسارهی المدی دیکر الهجقولرک خساری
موجب اولدیگندن مویی الیهمما حاجی استیان
ومارقار افندیلرک اخذ ایتدکاری یتمش بیک
اوتوز درت غر وش اون پاره ایله و دیعة اوله رق
مفلسلرک یدلرنده محفوظ اولدیگی حالده النش
طقوز یوز بش چکی اللی درهم افیونک ملغا عد
اوله رق داخل ماصه ایدلسنه قرار ویرلش ایسه ده
دعوای حاضره مفلسلک ماصه و کیلری طرقندن
مبداً افلاسک تغیریله داین مرقومانک قطع
معامله ایتدکاری تاریخه ارجاعندن و پیتلرندن قطع
ایدلش معامله نک الغاسدن و اوژه الدقلری ماللرک
استردادندن عبارت اولوب محکمه جه اعلان افلاس
تاریخنک او چیوزسکرنسی تشرین اولنک یکرمی
برنجی کونی اولمسنه و بوتلرک عکس نک اثبات
ایدیله مامسنه و دعوای و حکم تاریخنک قانون نامه
تجارتک یوز اللی و یوز اللی بر واکیوز سکسان
یدنچی ماده لری ایله مواد متفرعه سند تعيین
ایلدیگی مدتاردن صکره اولدیگی استدلال اولنمی
واشبود مدققرک مروریله دعوای ساقط اولمسنه
منی مبدآ افلاسک اعلان تاریخی اولان او چیوز
سکرنسی تشرین اولنک یکرمی برنجی کونی
اعتباریه خلل کیه جکی جهله ماصه و کیلرینک
مفلس مرقومونک حال واحوالری یکلرک

استدعا دائرة سنجه النان باش مدعی عمومیلک
مأموریت علیه سند مطالعه نامه سی ایله بالطالعه
تدقیقات تیزیه اجراسنه ابتدار اولندی
اعلام مذکورک خلاصه مائی مرقومان
اعلام مذکورک ماده سی حکمه توفیقاً کیفتیک بالرؤیه
اعلامه ربطی ضمینه محکمه مذکوره یه اعاده سنه
وزیرده مفرداتی مرقم ایکیوز سکسان سکنر بحق
غر وش مصارف تیزیه نک ایلروده حقسز
چیه حق طرفه عائد اولق اووزره او اصرده
مستدعاً تیزیزندن النسنه ۴ مارت سه ۳۱۳
تاریخنده متفقاً قرار ویلدی .

تغیر مدت واسترداد اموال حقنده کی ادعائی
بیوجه اولدینگندن مستائف علیه رک بوباده کی
ادعائی رک ردیله مستائف او زینه بیوجه
عارضه دن منعیره حکمدن و مستدعی تغیر
موسی ایله بختی افدي ورفاسنک اشبو حکم
علیهنده لایحه رنده محرب اعترافیه رک خلاصه سی
مفلس مرقومونک ایفای دینن عجزینه مبدأ
۱۸ توز سنه ۳۰۸ تاریخی اولدینی حکمه
ابتدا یه جه تحت قراره الندیفی حالده استینافا
بوراسنک نظر دقه النامی و موسی ایهمما
استیان و مارقار افديلر مفلس مرقومونک حال
افلاسه ده اولدقلرینی بیلوب کندو الهدلرینی
قررتارمی ایچون معلوم المدار چک افیون ایله سائر
اشیای تجارتی مفلس مرقومونک چکوب الماری
سائر برطاقم قرا اهالیسنک مدار تعیشی اولان
مذکور افیونلر ایله برطاقم تجارتی مخدوریتلرینی
موجب اولدینی حالده عند الاستیناف دعوا نک
ردینه قرار ویرلسی و بوکی افلس دعوا رنده
مدعی عمومینک بولندریلریه رق مطالعه سنک
النسی لازم کلور ایکن مأمور موسی ایله انسای
حاکمه حاضر بولندریلریه ایکن مأمور موسی ایله انسای
قانون اولدینگندن بختیه اعلام مذکورک نقضی
استدعا سنکنند و مدعی علیهمما استیان و مارقار

افديلرک تیجه جوابلری سرد اولنان اعتراضات
واهی وب اساس اولدینی بیانیله ردی و موافق
اصول و قانون اولان اعلام مذکورک تصدیق
طلبندن و مطالعه نامه مذکورک هندرجاتی دخی
افلاس دعوا رنده مدعی عمومینک حضور یله
مطالعه سنک استناعی مقتضیات قانونیدن ایکن
حکمه مذکوره جه بوجهتک نظر دقه النامی
مغایر قانون ایدو کنی بیاندن عبارت بولنشندر

مندرج اچهی المدینی مدافعته در میان ایلسی
مرقوم دخی مذکور سندده محرب اچه مدعی ایله
موسی ایله بکر افديده اسکیدن الهدلرک رویت
اولنان محاسبه ری تیجه سنده مذکور المداره
بالغ اولوب بوكا مقابل مذکور سندی مدعی علیه رک
کندو سنه ویدیکنی بسط و ایمان ایتلری او زینه
اولباده جریان ایدن محکم و تدقیقات تیجه سنده
مدعی ایله بکر افديست انسای محکمده مدعابه
سندی اقرار ایله برابر حامل اولدینی اچهی المدینی
و مؤخرآ دین مذکوری تأدیه و ایفا ایلدیکی
حقنده و قوع بولان مدافعتی یکدیکرینه مناقض
اولسنے بناء مجھنک پیک التیوز الی یدنچی
ماده سی موججه مدعی ایله موسی ایله
بوباده کی ادعائی رک ردیله مبلغ مدعابه رک تراک
ایلن التیوز سکسان غروش کذشته سیله برابر
بالغ اولدینی او توز ایک لیرا سکسان غروشك
تحصیلنه حکمدن واشبہ حکم علیهنده مستدینک
لایحه سنده محرب اعترافاتک باشوجه سی انسای
حاکمه ده مدعابه ذخائرک تسليم اولدینی حقنده
وقوع بولان مدعائیک بونک ایبانی طرفه کیدلما مسی
ایکن حکمه جه بونک ایبانی طرفه کیدلما مسی
و مدعابه سند حقنده دخی مدعیدن بونه طلب
ایدلرک اقتضا ایدرکن بوطریق قانونیدن ذهول
اولنسی مغایر ایفا ایلدیکنی مذکور سندده

اولیه ۹ کانون اول سنه ۳۱۲ تاریخنده متفقا
فار و باری .

نقضی استدعا سندن و مدعی علیه که لایحه سندن
مندرج نتیجه جوابی دخی اعترافات واقعه واهی
وب اساس ایدوکی بیانیه ردی و موافق قانون
اولان اعلامک تصدیق طلبندن عبارت بولنمشدر
ایجابی لدی المذاکره اعلام مذکور
مندرجاتندن اکلاشلدینی اوزره ابراز اولنان
سند مأذنجه مویی ایه بکر افیدینک مرقوم
اغوب اغایه جمعاً التنش اوچ بحق موط ذخراً
متتنوعه ویاخود بدی اولان یکرمی اتی لیرا
دینی اولدینی اکلاشلوب حالبکه مدعی تقریر
دعواهه مدعی علیه بکر افیدین اسکیدن اولان
الهجنک محاسبه سی بالرؤیه یکرمی اتی لیرایه
بالغ اولوب بوکا مقابل مذکور سندی المدینی
ومدعی علیه بکر افدي ایسه کندوسنک مرقوم
اغوب کندوسنه یکرمی اتی لیرا ویرمک
شرطیله مذکور سندی و مذکور المقدار
ذخیره هی ویرمش ایسه ه مرقوم اغوبک یکرمی
التی لیرایی ویرمیکنی سویلسنه نظرآ هر ایکی
طرفده مندرجات سند خارجه چیقمش
اولدقلرندن مدعی علیه که هر ایکیسندن
ادعا و مدافعته رینه کوره انبات طلب اوله رق
تبین ایده جنگ حاله کوره حکم ایدلک لازم

طربرونده میدان شرقیه مقیم صرافاندن
پانچو باباغوره ئلیدی ایله محل مذکورده ماسکن
تجاردن غرامادیقوپوس برادرلر بیشنده متکون
دعواهه دار حکمه استیناف تجارت قسمدن ۲۶
حزیران سن ۳۱۳ تاریخی و فرق یدی عددی

غیر وارد کوریلرک ردیله اصول محکمة حقوقیه
قانوننک یوز طقسان التجی ماده سی مو جنجه اعلام
مستائف بهک تصدیقته حکمدن و مستدعی تمیز
پانچونک اشبو حکم علینده لایحه سنده محرر
اعترافاتندن باشلوچه سی مستند ادعا اولان
پولیچهنک جیروسی قانون تجارت طقسان اوچجی
ماده سندن مغایر اولدینی کی اسباب قانونیه
اولدینی حاله اجرای موقته قرار ویرلسی
مغایر قانون اولدیندن بخته اعلامک نقضی
استدعا سندن عبارتدر
ایجابی مذاکره اولنده اعلام مذکورک
مندرجاتندن منفهم اولدینی اوزره دعواهی
واقعهده اجرای موقت قرارینه مساغ قانونی
بولندینی جهته استیناف محکمه سنجه اشبو
اجرای موقت قرارینک فسخی استدعا اولنده اولدینی
حاله بوباده اجرای تدقیقاته محل اولدینی
بیانیه بوباده کی استدعا نک قبول و ترویج
ایدلامسی واسام ماده حقنده کشیده ایدیلان
پروتستونک مدعی علیه تبلیغ ایدلمدیکی حقنده
تحقیقات اجرا اولنده اولدینی کی پولیچه جیروسندہ کی
اشراتندن پروتستو تنظیمند صکره اولدینی ادعا
ایدلمسی جهتیله بوباده دخی تدقیقات مقتضیه
اجرا قلغامسی قانونه مغایر و مستدعینک اعتراضی
تدقیقات استینافیه تیجه سنده اعترافات واقعه

ایله ویریلان اعلام مزبور پانچو طرفدن تمیز
ایدش و مدعی علیه طرفدن جواب لایحه می
ویلامش اولدینگدن اعلام مذکور یالکن
مستدعینک لایحه اعترافیه سیله بالمطالعه تدقیقات
تمیزیه اجراسنه ابتدار اولندی

اعلام مذکورک خلاصه مائی مزبور
غرامادیقوپوس برادرلرک برقطعه پولیچه مو جنجه
مرقوم پانچو ذمته الهمجی اولان الای عدد
عنانی لیراستنک پروتستو تاریخندن اعتباراً
فائض نظامیسیله برابر مرقوم پانچوون تحصیله
دائر طربزون تجارت حکمه سندن صادر اولان
اعلام علینده مرقوم پانچو طرفدن استیناف
دعواهی اقامه و جریان ایدن محکمه مذکور
پولیچه ظهرنده کی : ب : باباغوره ئلیدی امضاسی
اوزرینه محرر جیرو تاریخی پولیچه نک و عده سی
ختام بوله رق درس عادته پروتستوی تنظیم
واجرا ایدلا کدن و طربزونه اعاده اولنده
صکره تحریر ایدلسنک قانونه مغایرندن و برکونا
اسباب قانونیه اولدینی حاله اجرای موقته
قرار ویرلسندن طولایی حکم ابتدائی مذکورک
فسخی طلب وادعا اولنمش ایسده سبق ایدن
تدقیقات استینافیه تیجه سنده اعترافات واقعه

وارد وموافق نفس الامر اولديغه بناءً اصول
محاكمة حقوقه قانونك ايكيوز اوتوز ايكنجي
وايكيوز قرق برجنبي ماده لري موججه اعلام
مذكورك نقضه وقانون مذكورك ايكيوز قرق
در دنجي ماده سى حكمه توفيقاً كيفيت دؤيى
ضمنته قسم مذكوره اعاده سنه وزيرده مفردانى
محرر اوچيوز سکسان سکن بحق غروش
صارف تيزيمك ايبروده حمسز چيقه جق
طر فرجوع ايمك اوzerه اول امرده مستدعى تيز
بانجودن النسنه ٢١ ايلول سنه ٣١٤ تاریخنده
متقدماً قرار وبرلدى .

بوزجه اطهتك الاى بى محله سنه ساكن
قوچه مش حاجي محمد اغا ايله جزيره مذكوره
اهالى سندن قره دكزلى محمد افدى بىنته محدث
دعويه دار بوزجه اطه بدايت حكمه سندن ٢١
كانون اول سنه ٣١٢ تاریخى و اون طقوز عددى
ايله ويريان اعلام منبور حاجي محمد اغا
طريقى تيز ايدىكله اعلام مذكور طرفينك
اعراض وجواب لايمهار يله بالطالعه تدققات
تيزيه اجراسنه ابتدار قلندي

مومى اليه محمد افدىتك لايمه سنه مندرج نتيجه
اجوبهسى دخى حكم واقع موافق اصول وقانون
ايدوكى بيانيله اعترافات واقعهتك ردى واعلامك
تصديقى طلبندن عبارتدر
المحابي مذاكره اولندقده اعلام مذكور
مائندن مفهم اولديغى اوzerه مومى اليه محمد
افدىتك مصارف انشائيه ناميله طلب ايدىكى
بالغك تحصيله حكم ايدلش ايسه ده اشافت
مذكورهتك منبور حاجي محمد اغانك امريله
اجرا ايديلوب ايدىلدىكى سؤال ايديله رك النهج
جوابه وجريان ايده جك تدققات نتيجه سنه كوره
دعوانك تحت حكمه النسى مقتضى ايكن
بوجهتك نظردقته الخامسى وميرزرك وظيفه سى
رؤيت محاسبه ايله نتيجه حاصليه باقرير حكمه يه
بياندن عبارت اولديغى حالده خارج از وظيفه
اهل وقوف تعينيله بونلى جلب واستماع
ايملرى وحكمهتك دخى ميرزرك اشبو معامله لرني
بالقبول موججه حكم ايمى يولسز ومخالف
قانون اولديغه ومستدعى تيز حاجي محمد اغانك
باشلووجه اعترافاتى دخى بوجهتكه متدارر اولهرق
شيان قبول كورلسنه بناءً اصول محاكمه حقوقه
قانونك ايكيوز اوتوز ايكنجي ماده سى موججه
اعلام مذكورك نقضه قانونه قانون اولديغى ميرزرك ايكيوز

قرق دردنجی ماده سی حکمه توفیقاً کیفیتک صورت مشرووحه دائره سندے اعلامه ربظی ضمته مذکوره یه اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم در تیوز اوج بحق غوش مصارف تمیز یه نک ایلو و ده حقسز چیقه جق طرفه رجوع ایمک او زده اول امرده مستدعی تمیز حاجی محمد اغادن اخذیه ۴ تشرین اول سنه ۳۱۳ تاریخنده متفقاً قرار ویرلدی .

غیر از استیما مطلوبی اولان ایکیلک التیوز اون سکر غروشك تحصیلی اطنه بدایت محکمه سنه مراجعته طلب وادعا ایمسی ودعوت واقعیده عواق بولدقیانک اجابت ایتمامسی او زرینه تعین قلنان وکیل مسخر حضور یله عن الغیاب جریان ایدن حاکمه و تدقیقانه عند الاعتراض اثبات مدعای ایده مدیکی حاکمه مدعی علیک تحیفه تعلیقاً مبلغ مدعایه مذکورک مع فائض مرقوم عواق بولدقیاندن تحصیلنه دائز صادر اولان اعلام غیابی علیه نده منبور عواق جانبین اعطاقلنان اعتراض على الحکم عرضحالی او زرینه وجهاً اجرا قلنان حاکمه و تدقیقات نتجه سندے متعرض منبوز عواق بولدقیان مبلغ مدعایه اقرار ایله برابر معترض علیک تحت اعترافده بونان تسلیماندن بشقه ایکیلک بشیوز یکرمی بر غوش دها تسلیحانی بولندیغی بالیان وبو خصوصی شهود شخصیه اقامه سیله اثبات ایده جگنی مدافعة در میان ایمسی او زرینه محکمه جه لاجل الابات مکرراً معترض مرقومه مهمل ویرلش اولینی حالده دفع واقعی قانونه موافق صورتده ابتدن اظهار عجز ایلیکی کی بوبابده معترض تبلک تحیفی طلبندہ دخی بولنامسنہ مبنی اعلام غیابی حکمنک تصدیقه حکمده و مستدعی تمیز عواق

ولدقیانک اشو حکم عایهده لایجه سندے محرر اعزاضانک باش لوچه سی عند المحاکمه استماع ایدر دیکی شهودک صورت شهادتلرینک عیناً اعلام میز ۶ درج ایلسی لازم کلور ایکن اسلامی وبرده دفع مسرودینی اثبات ایده مامسی او زرینه بوبابده خصه ک تحیفی طلبندہ بولندیغی حکموجه کندیسندن سؤال اولندقدن صکره آله حق جوابه کوره کیفتک ایجابتہ باقلسی لازم کایرکن بوبولده بر سؤال وقو بولنقسزین طالب تحیف دخی اولمیغنه ذهاب ایله بر منوال محرر حکم اولنسی بولسز و مغار اصول وقانون اولدیغدن بخته اعلامک نقضی استدعا سندن و مدعی علیه سحاقک نتجه جوابی دخی اعتراض واقعک ردیله موافق اصول وقانون اولان اعلامک تصدیقی طلبندن عبارت بولنشدر ایجابی مذاکره اولندقده اعلام مذکور مندرجاتدن منهم اولینی او زرینه عند المحاکمه معترض وکیلک مبلغ مدعایه قارش و مؤکلکنک وقو بولان تسلیماتی شهود شخصیه ایله اثبات ایده مامسی او زرینه بوبابده مدعی بولنان معترض علیک تسلیمات صورتیله مأخذنی اولمیغنه دائز معترضک طالب تحیف اولوب اولینی وکیل مویی الیند سؤال اولنه رق طلب

(۱۴۹۲۳)
تحیف اولینی صورتده اجرا ایدلک و طالب تحیف اولینی حاکمه مبلغ مدعایه ک تحصیلنه قرار ویرلک لازم کایر ایکن بو نقطه قانونیه رعایت اولنقسزین معترض وکیلک تسلیمات حفظده کی دفعی اثبات ایده مدیکی بسانیله معترضک تمامی دین ایله محکرمیتی طرفه کیدلیسی بولسز و مغار اصول وقانون اولوب و مستدعینک اعتراضی دخی بوجهه متدار اوله رف شایان قبول کورلش اولینیغندن اصول محکمکه حقوقیه قانونک ایکیوز او تو ز ایکنجی ماده سی موججه اعلام مذکورک نقضیله قانون من بورک ایکیوز قرق دردنجی ماده سی حکمه تو فیقاً کیفتک بالرؤیه اعلامه ربظی ضمته مذکومه صرقومه یه اعاده سنه وزیرده مفرداتی محرر او چیوز طقسان اوج بحق غوش مصارف تمیز یه نک ایلو و ده حقسز چیقه جق طرفه رجوع ایمک او زره اول امرده مستدعی تمیز عوادن ایمک او زره اول امرده مستدعی تمیز عوادن الغسنه ۱۱ حزیران سنه ۳۱۲ تاریخنده اکثریت آرا ایله قرار ویرلدی .

اطنه نک تجاران محله سندے مقیم عواق بولدقیان ایله اطنه ده منزل خاننده ساکن باقر معدنی سحاق پیشنه محدث دعوا وایه دائز اطنه بدایت محکمه سندن ۱۸ نیسان سنه ۳۱۱ تاریخنی وا تو ز بر عددی ایله ویریلان اعلام مرقوم عواق بولدقیان طرفدن تمیز ایلکله اعلام مذکور طرفینک اعتراض وجواب لایجه لریله بالطالعه تدقیقات تمیز یه اجراسنه ایدار اولندی اعلام مذکورک خلاصه مائی منبور سحاق کنیسنه مرقوم عواق بولدقیان ذمته

بولنان قامیو و اسهام باقہ سی شرکت عثمانی می
لیکیداتورلی موسیو (علکسی) اسپیاندونی
و (۱) او نیدینک تبعه دولت علیه دن اولوب
اقامت کاهی مجھوں اه ویردی نظرت افندی علیہ
در سعادت ایکنجی تجارت محکمہ سنده ایکی قطعہ
امرہ محرر سند موجبجه اقامہ ایلدیکی او چیلک
او چیوز الی لیرای عثمانی والی برگروش
مطلوبات دعوا سی اشبو بیک او چیوز اون بش
سنہ سی حزیران کی یکرمی سکنی نجی پازار ایرتی
کوئی ساعت التی ده فصل و رؤیت اولنا جفتند
یوم و وقت من بورده مدعی علیہ مومنی الی
اہ ویردی نظرت افندینک بالذات محکمہ مذکورہ ده
حاضر بولنگی لازم کله جکی و شاید کلز و طرفند
صدق بروکیل کوندر من ایسے حقنده معاملہ
غایبیہ اجرا اولنہ جنی معلوم اولق او زرہ تنظیم
اولنان دعوییہ ورقہ سی محکمہ نک دیوان خانہ سنہ
تعليق اولندیفی کی اوراق حوادث واسطہ سیلہ
دھی اعلان قلندری .

۳۱۷ صفر سنہ

۱۰ حزیران سنہ ۳۱۵

﴿اعلان﴾

طوزلہ قریہ لی نیقولی بی قتل قصدی لہ جرح
ایلدیکی ادغاسیلہ مظنون علیہ اولوب حال فرار ده
بولنان امین پاشا چفتلکی چوبانی او زون بویلی
صاری بیقلی صاری صاحلی ارنبود یوسف ک
اصول محکمات جزا ایه قانونک مواد مخصوصہ سی
احکامنہ تو فیقاً در سعادت جنایت محکمہ علیہ سنده
محکمہ سی اجرا قلنچ او زرہ قانون جزانک
یوز سکسانجی مادہ سی موجبجه جنایت لہ اتهامنہ
تقرار ویرلدیکتندن متهم مرقومک هر نزدہ
کوریلور سه طوتیلوب محکمہ مذکورہ تو قیفخانہ سنہ
تسنیمی لازم کله جکی بالجملہ ضابطہ عدیلہ
مامور لرینک معلومی اولق او زرہ اشبو اخذ
و گرفت مذکرہ سی در سعادت هیئت اتهامیہ سندن
بالتنظيم اعطای قلندری .

۳۱۵ حزیران سنہ

اقامت کاهی غلط مددہ و ویوادہ بجادہ سیستندہ